

WABCO



Bremsen-/Brake-/Frein-Type

360 x 170 ZE

Datum/date

13. 10. 1994

Pos. Nr.	Benennung	Nummer Number Nr. Repère	Stück/Bremse Qty./Brake Nbr. de pièce par frein	Designation	Désignation	Bemerkung Comment Observation
	Bremse Bremse	10 360 053 10 360 054		brake brake	frein frein	
1	Bremsendeckplatte Bremsendeckplatte Durchführungsstopfen	12 170 668 12 170 669 13 826 024	1 1 1	brake back plate brake back plate grommet	plaque de recouvrement plaque de recouvrement gaine de câble	zu 10 360 053 zu 10 360 054 elektr. Verschleiß- anzeige
2	Verschlußstopfen Verschlußstopfen	13 826 002 13 826 009	2 2	rubber plug rubber plug	bouchon de fermeture bouchon de fermeture	
	Rep.-Satz Bremsbacke, bestehend aus: Bremsbacke mit Belag	12 999 469	1	repair set of brake shoe, consisting of: brake shoe with lining	pochette de rép. de segm. de frein, se compose de: segm. de frein avec garniture	achsweise
	Scheibefeder Verschleißanzeige Durchführungsstopfen	13 303 010 13 480 032 13 826 024	2 1 1	plate spring wear indicator grommet	clavette disque indicateur d'usure gaine de câble	
	Rep.-Satz Bremsbelag, bestehend aus: Bremsbelag Scheibefeder Verschleißanzeige Durchführungsstopfen Niet	12 999 470	1	repair set of brake lining, consisting of: brake lining plate spring wear indicator grommet rivet	pochette de rép. de garniture de frein, se compose de: garniture de frein clavette disque indicateur d'usure gaine de câble rivet	achsweise
	Rep.-Satz Bremsbelag, bestehend aus: Bremsbelag Scheibefeder Verschleißanzeige Durchführungsstopfen Niet	12 999 471	1	repair set of brake lining, consisting of: brake lining plate spring wear indicator grommet rivet	pochette de rép. de garniture de frein, se compose de: garniture de frein clavette disque indicateur d'usure gaine de câble rivet	achsweise, Über- größe 1
	Rep.-Satz Bremsbelag, bestehend aus: Bremsbelag Scheibefeder Verschleißanzeige Durchführungsstopfen Niet	12 999 472	1	repair set of brake lining, consisting of: brake lining plate spring wear indicator grommet rivet	pochette de rép. de garniture de frein, se compose de: garniture de frein clavette disque indicateur d'usure gaine de câble rivet	achsweise, Über- größe 2
7	Spreizvorrichtung Sechskantschraube	12 739 075 17 429 114	1 4	expander unit hexagon screw	dispositif d'écartement vis à tête hexagonale	mit Farbe M 12 x 1,5 x 20
	Spreizvorrichtung Pos. 7 siehe Ersatzteilliste Nr. 12 739 075	12 739 075		expander unit pos. 7 look spare parts list no. 12 739 075	dispositif d'écartement pos. 7 voir liste pièces de rechange no. 12 739 075	
	Reparatursatz Federn bestehend aus: Druckfeder Öse Zugfeder Zugfeder	12 999 356	1 4 4 1 1	repair set of springs consisting of: pressure spring ring pull spring pull spring	pochette de rép. des ressorts se compose de: ressort de compression oeillet ressort de traction ressort de traction	je Bremse
8						